

**ДОГОВОР № 2**  
на выполнение авиационных услуг на  
самолёте Ан-2

г. Ташкент 21 « января » 2022г.

Общество с ограниченной ответственностью «HUMO AIR», именуемое в дальнейшем «Исполнитель», в лице Генерального директора Рузметова Бакбергана Саттаровича., действующего на основании Устава, с одной стороны, и Р.К. Тахтакупырский районный хокимият именуемое в дальнейшем «Заказчик», в лице Хокима района Ж.А. Адылова действующего на основании Устава, с другой стороны, совместно именуемые «Стороны», заключили настоящий договор на выполнение авиационных услуг, именуемый в дальнейшем «Договор», о нижеследующем:

**SHARTNOMA № 2**  
An-2 samolyotida aviatsiya xizmatlarini  
bajarish uchun

Toshkent sh. 05 « yanvar » 2022y.

“HUMO AIR” mas’uliyati cheklangan jamiyat, bundan keyin “Ijrochi” deb yuritiladi, bosh direktor Ro’zmetov Bakbergan Sattarovich vakili bo’lib, bir tomondan Ustav asosida ish yurituvchi va R.K. Taxtako’pir tumani hokimligi bundan keyin “Buyurtmachi” deb yuritiladi, tuman hokimi J.A. Adilov, boshqa tomondan, “Tomonlar” deb ataladigan Nizom asosida ish olib boradigan aviatsiya xizmatlarini ko’rsatish bo'yicha ushbu shartnomani, bundan keyin “Shartnoma” deb yuritiladi, quyidagilar bo'yicha:

**ПОНЯТИЯ И ТЕРМИНЫ,  
ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ В НАСТОЯЩЕМ  
ДОГОВОРЕ**

**Тариф** - согласованный сторонами размер платы заказчика за предоставление авиационных услуг Исполнителя с калькуляцией тарифа в приложении №1 к настоящему договору, являющемуся его неотъемлемой частью.

**Летний час** - один час полетного времени, затраченного Исполнителем на каждый полет по заявке Заказчика. Летный час означает - время с момента запуска двигателя до момента полной остановки, продолжительность которого подсчитывается с точностью до 1 (одной) минуты. Включает в себя полетное время на земле (запуск, прогрев и охлаждение двигателя, руление Воздушного Судна) и собственно полетное время в воздухе (нахождение в воздушном пространстве). Полетное время для предъявления к оплате Заказчику рассчитывается как сумма времени нахождения Воздушного судна в воздухе и общего полетного времени на земле.

**Авиационные услуги** - означает услуги воздушным транспортом, связанных с выполнением полётов на самолете АН-2 на основании заявки Заказчика и в соответствии с условиями настоящего Договора

**USHBU SHARTNOMADA ISHLATILGAN  
TUSHUNCHALAR VA ATAMALAR.**

**Tarif** - tomonlarning ushbu shartnomaga 1-ilovada tarifni hisoblash bilan ijrochining aviatsiya xizmatlarini taqdim etish uchun buyurtmachining to'lov miqdori uning ajralmas qismi hisoblanadi.

**Uchish vaqt** - buyurtmachining iltimosiga binoan har bir parvoz uchun Ijrochi tomonidan sarflangan bir soatlak parvoz vaqt. Uchish vaqt - dvigatel ishga tushirilgandan boshlab to'liq to'xtash paytigacha bo'lган vaqt, uning davomiyligi 1 (bir) daqiqaga teng. Yerga uchish vaqtini (dvigateli ishga tushirish, isitish vasovish, samolyotni boshqarish) va havoda uchish vaqtini (havo maydonida bo'lish) o'z ichiga oladi. Mijozga to'lov uchun taqdim etiladigan parvoz vaqt havoda va umumiy parvozda havo kemasini topish uchun vaqt miqdori sifatida hisoblanadi yerdagi vaqt.

**Aviatsiya xizmatlari** - buyurtmachi (uning xodimlari, o'zi ko'rsatgan boshqa shaxslar, bagaj) tomonidan havo transportida tashishlarni tashkil etish va ushbu shartnoma shartlariga muvofiq va asosida parvozlarni amalga oshirish bilan bog'liq xizmatlarni ko'rsatish xizmatlarini bildiradi.

**1.ПРЕДМЕТ И УСЛОВИЯ ДОГОВОРА.**

1.1. «Заказчик» поручает и оплачивает, а «Исполнитель» обеспечивает выполнение авиационных услуг самолетами Ан-2 по транспортно-связные полеты и т/д. На основании официального письма (заявки) «Заказчика» с указанием объемов работ, виды услуг, сроки выполнения работ.

**1. SHARTNOMANING PREDMETI VA  
SHARTLARI.**

1.1 "Buyurtmachi" ko'rsatma beradi va to'laydi, "Ijrochi" esa An-2 samolyotlari tomonidan aerosev, transport va aloqa parvozlarida aviatsiya xizmatlarini ko'rsatishni ta'minlaydi. Ish hajmi, xizmat turlari, ish muddatlari ko'rsatilgan rasmiy xat (ariza) asosida.

<b>2. СТОИМОСТЬ УСЛУГ И ПОРЯДОК РАСЧЕТОВ.</b>	<b>2.ISHNING QIYMATI VA HISOBBLASH TARTIBI.</b>
2.1. Договорная цена по настоящему Договору является обычной.	2.1. Ushbu shartnoma bo'yicha shartnoma narxi odatiy hisoblanadi.
2.2. Цена Договора включает все налоги, сборы и обязательные платежи предусмотренные Законом Республики Узбекистан на момент оказания услуг по Договору. Сумма Договора 14 200 000 (четырнадцать миллионов двести тысяч) сум, с НДС 15%.	2.2. Shartnoma narxi shartnoma bo'yicha xizmatlar ko'rsatish vaqtida O'zbekiston Respublikasining Qonunida nazarda tutilgan barcha soliqlar, yig'imlar va majburiy to'lovlarni o'z ichiga oladi. Shartnoma miqdori 14 200 000 (O'n to'rt million ikki yuz ming ) so'm, 15 % QQS bilan.
2.3. Себестоимость одного летного часа на самолете Ан-2 составляет 7 100 000 сум, с НДС 15% и включает в себя все затраты <b>Исполнителя</b> , связанные с выполнением настоящего Договора (приложение №1). От суммы определяем количество запланированного налета часов.	2.3. An-2 samolyotida bir parvoz soatining asosiy qiymati 7 100 000 so'mni tashkil etadi, 15% QQS bilan va ushbu Shartnomani amalga oshirish bilan bog'liq Pudratchining barcha xarajatlarini o'z ichiga oladi (1-ilova). Miqdoridan biz rejalashtirilgan parvoz soatlari sonini aniqlaymiz.
2.4. Оплата « <b>Исполнителю</b> » производится « <b>Заказчиком</b> » банковским переводом на расчетный счет « <b>Исполнителя</b> » в следующем порядке:	2.4. "Ijrochiga" to'lov "Buyurtmachi" tomonidan "Ijrochining" hisob-kitob hisobvarag'iga bank o'tkazmasi orqali quyidagi tartibda amalga oshiriladi:
2.4.1 « <b>Заказчик</b> » производит предоплату 100% от стоимости услуг в течение 3-и банковских дней с момента подписания настоящего Договора.	2.4.1."Buyurtmachi" ushbu Shartnomani imzolagan kundan boshlab 3 kun ichida xizmatlar narxining 100% miqdorida avans to'lovini amalga oshiradi.
2.4.2. Оставшуюся часть суммы « <b>Заказчик</b> » оплачивает по факту, согласно Акта приема-сдачи выполненных авиационных работ в течение 15-и банковских дней.	2.4.2."Buyurtmachi" amalga oshirilgan aviatsiya ishlarini qabul qilish to'g'risidagi guvohnomasiga muvosiq summaning qolgan qismini 15 kun ichida to'laydi.
2.6. В случае изменения цены и тарифов, влияющих на стоимость авиауслуг, « <b>Исполнитель</b> » имеет право изменить стоимость работ по Договору, о чем в 10-ти дневный срок извещает « <b>Заказчика</b> » в письменном виде.	2.6.Havo xizmatlari narxiga ta'sir ko'rsatadigan narxlar va tariflar o'zgargan taqdirda, ".Ijrochi" Shartnoma bo'yicha ishlarning narxini o'zgartirish huquqiga ega va "Buyurtmachiga" 10 kun ichida yozma ravishda xabar beradi.
<b>3. ОБЯЗАТЕЛЬСТВА СТОРОН.</b>	<b>3.TOMONLARNING MAJBURIYATLARI.</b>
3.1. « <b>Исполнитель</b> » обязуется:	3.1. "Ijrochi" o'z zimmasiga oladi:
3.1.1. Обеспечивать качественное выполнение авиационных услуг в объеме, предусмотренном Договором и в пределах агротехнических сроков.	3.1.1.Aviatsiya xizmatlarining shartnomada va agrotexnik muddatlarda nazarda tutilgan hajmda sifatli bajarilishini ta'minlash.
3.1.2. Направлять авиаиспециалистов в хозяйство для подбора, консультации и приемки сельхоз аэродромов.	3.1.2.Aerodromlarning qishloq xo'jaligi korxonalarini tanlash, maslahat berish va qabul qilish uchun aviatsiya mutaxassislarini fermaga yuborish.

3.1.3. Проводить инструктаж работниками «Заказчика»: по технике безопасности при работе у воздушного судна, по правилам пожарной безопасности, по охране ВС, ГСМ и авиатехимущества.	3.1.3."Buyurtmachi" xodimlari tomonidan brifing o'tkazish: havo kemasiда ishlashda xavfsizlik texnikasi, yong'in xavfsizligi qoidalariga ko'ra, qayta ishlanadigan uchastkalarda signallarning ishlashi va quyosh, yoqilg'i, aviatsiya mulkini muhofaza qilish bo'yicha.
3.1.4. Организовать за свой счет постоянную радиосвязь самолетов с базовым аэропортом.	3.1.4.O'z hisobidan bazaviy aeroport bilan samolyotlarning doimiy radio aloqasini tashkil etish.
3.1.5. Производить, при необходимости, замену экипажа или воздушного судна в течение двух дней.	3.1.5. Zarur bo'lganda, ekipaj yoki samolyotni ikki kun ichida almashtirish.
3.1.6. При несвоевременной оплате оказанных авиауслуг «Исполнитель» имеет право приостанавливать выполнение полетов.	3.1.6. Ko'rsatilgan havo xizmatlari o'z vaqtida to'lansmasa, "Ijrochi" parvozlar bajarilishini to'xtatish huquqiga ega.
<b>3.2. «Заказчик» обязуется:</b>	<b>3.2. ."Buyurtmachi" o'z zimmasiga oladi:</b>
3.2.1. Своевременно оплачивать Услуги, оказываемые согласно настоящему Договору.	3.2.1.Ushbu shartnomaga muvofiq ko'rsatiladigan xizmatlar uchun o'z vaqtida haq to'lash.
3.2.2. После подписания настоящего Договора предоставляет «Исполнителю» письменную заявку на выставление самолетов за 3 дней до начала работ. «Исполнитель» приступает к выполнению производственных полетов не позднее, чем через 2 дня с момента прибытия ВС в хозяйство при условии проведения всех подготовительных работ для безопасности выполнения полетов.	3.2.2. Ushbu shartnoma imzolangandan so'ng, ish boshlanishidan 3 kun oldin samolyotlarni namoyish qilish uchun "Ijrochi" ga yozma ariza taqdim etiladi. "Ijrochi" ishlab chiqarish reyslarini amalga oshirish uchun barcha tayyorgarlik ishlarini bajarish sharti bilan, Sunning uyga kelganidan boshlab 2 kundan kechiktirmay amalga oshiradi.
3.2.3. При полетах в горной и пустынной местности обеспечить своих людей, перевозимых на воздушном судне «Авиации» пайком НАЗ (неприкосновенный аварийный запас), состоящим из продуктов питания, воды из расчета на 3 (трое) суток и теплой одеждой.	3.2.3.Tog ' va cho'l hududlarida uchib ketayotganda, "aviatsiya" samolyotida oziq-ovqat,3 (uch) kun va issiq kiyim-kechakdan tashkil topgan naz lehim (daxlsiz favqulodda ta'minot) bilan olib borilgan o'z xalqini ta'minlang.
3.2.4. Обеспечивает за свой счет своевременную доставку авиа ГСМ из аэропортов к месту проведения авиационных работ, надлежащее хранение и вывоз их остатка обратно по окончании работ.	3.2.4. Havo kemalarini aeroportlardan aviatsiya ishlari joyiga o'z vaqtida yetkazib berishni, ish oxirida ularning qoldiqlarini to'g'ri saqlash va olib chiqishni ta'minlaydi.
3.2.5. Застраховать пассажиров и груз, перевозимые на ВС по заявкам «Заказчика», без специального уведомления об этом «Авиации».	3.2.5."Buyurtmachi" ning buyurtmanomalari bo'yicha barcha yuklarni tashish uchun yo'lovchilarni va yuklarni sug'urta qilish, bu haqda "aviatsiya"haqida maxsus xabar bermasdan.
3.2.6. Обеспечивать охрану воздушных судов, ГСМ, тех. имущества. Предоставлять список сторожей. Список сторожей подписывается ответственными представителями «Заказчика» и согласовывается с местными органами УВД. Охрана должна иметь сотовые телефоны или постоянную телефонную связь.	3.2.6. Havo kemalari, yoqilg'i, texnik vositalarni himoya qilishni ta'minlash. mulk. Qo'riqchilar ro'yxatini taqdim eting. Qo'riqchilar ro'yxati "buyurtmachi" ning mas'ul vakillari tomonidan imzolanadi va mahalliy IIB organlari bilan kelishilgan. Xavfsizlik mobil telefonlar yoki doimiy telefon aloqasi bo'lishi kerak.

3.2.7. Выделять специалиста, ответственного за организацию и обеспечение авиационных услуг.	3.2.7. Aviatsiya xizmatlarini tashkil etish va ta'minlash uchun mas'ul bo'lgan mutaxassisini ajratish.
3.2.9. Подготавливать за свой счет постоянные или временные аэродромы, соответствующие требованиям Авиационных правил Республики Узбекистан и обеспечивать его эксплуатационную готовность на весь период работы.	3.2.9. O'z hisobidan O'zbekiston Respublikasi aviatsiya qoidalarining talablariga javob beradigan doimiy yoki vaqtinchalik aerodromlarni tayyorlash va uning butun ish davri uchun ekspluatatsion tayyorligini ta'minlash.
3.2.10. Обеспечивать за свой счет противопожарные мероприятия на территории аэродрома и укомплектовать первичными средствами пожаротушения, согласно установленных норм. Оборудовать места и средства хранения ГСМ в соответствии с действующими документами.	3.2.10. Aerodrom hududida yong'indan himoya qilish choralarini ta'minlash va belgilangan me'yorlarga muvofiq asosiy yong'inga qarshi vositalar bilan ta'minlash. Mayjud hujjatlarga muvofiq yoqilg'i quyish stantsiyalarini va saqlash vositalarini jihozlash.
3.2.11. Оборудовать за свой счет места стоянки ВС в соответствии с установленными требованиями (швартовочные узлы, заземление).	3.2.11. Belgilangan talablarga (ulash tugunlari, topraklama) muvofiq, barcha mashinalar joyini o'z hisobidan jihozlash.
3.2.12. Оборудовать на аэродроме бытовые помещения для приема пищи, кратковременного отдыха, хранения спецодежды, душевые установки, умывальники с горячей водой и поддерживать в санитарном состоянии места стоянок ВС, склады ГСМ и загрузочные площадки.	3.2.13. Aerodromda oziq-ovqat, qisqa muddatli dam olish, kiyim-kechaklarni saqlash, dush uskunlari, issiq suvli lavabolar bilan jihozlash va sanitariya sharoitida quyosh stendlari, yoqilgi omborlari va yuklash maydonchalarini saqlash.
3.2.14. Обеспечивать экипажи ВС 3-х разовым горячим питанием и жилыми теплыми помещениями на оперативных аэродромах для проживания.	3.2.14. Barcha 3-x ekipajlarini issiq ovqat bilan ta'minlash va yashash uchun tezkor aerodromlarda yashash uchun issiq joylar bilan ta'minlash.
3.2.15. Обеспечивать выполнение полетов согласно требованиям «Инструкции о нормировании рабочего времени и времени отдыха членов экипажей воздушных судов»	3.2.15. "Havo kemalari ekipajlari a'zolarining ish vaqtini va dam olish vaqtini normallashtirish bo'yicha ko'rsatmalar" talablariga muvofiq reyslarning bajarilishini ta'minlash»
<b>3.3. Дополнительные условия:</b>	<b>3.3. Qo'shimcha shartlar:</b>
3.3.1. «Исполнитель» вправе отказаться от выполнения работ при неисполнении «Заказчиком» пунктов настоящего Договора.	3.3.1. "Ijrochi" "ushbu shartnomaga bandlari" buyurtmachi " tomonidan bajarilmagan taqdirda ishlarni bajarishdan voz kechishga haqli.
<b>4. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН.</b>	<b>4. TOMONLARNING JAVOBGARLIGI.</b>
4.1. Стороны несут установленную Законом и настоящим Договором ответственность и возмещают причиненные убытки за последствия, возникшие в результате неисполнения или ненадлежащего исполнения условий настоящего Договора.	4.1. Tomonlar ushbu shartnomaga shartlarini bajarmaslik yoki lozim darajada bajarmaslik natijasida yuzaga kelgan oqibatlar uchun qonunda va ushbu shartnomada belgilangan javobgarlikni o'z zimmalariga oladilar hamda yetkazilgan zararlarni qoplaydilar.
4.2. За просрочку или невыполнение работ «Исполнитель» уплачивает «Заказчику» пеню в размере 0,4% неисполненной части обязательств за каждый день просрочки, но при этом сумма пени не должна превышать <b>50%</b> стоимости невыполненных работ.	4.2. "Ijrochi" kechiktirilgan har bir kun uchun majburiyatlarning bajarilmagan qismining 0,4% miqdorida "Buyurtmachiga" jarima to'laydi, lekin penya miqdori bajarilmagan ishlar qiymatining 50 foizidan oshimasligi kerak.

4.3. За несвоевременную оплату выполненных работ «Заказчик» уплачивает «Исполнителю» пено в размере <b>0,4%</b> от суммы задолженности за каждый день просрочки, но не более <b>50%</b> неоплаченной суммы.	4.3. "Buyurtmachi" bajarilgan ishlarni o'z vaqtida to'lamanligi uchun kech to'loving har bir kuni uchun qarz miqdorining 0,4% miqdorida, lekin to'lanmagan summaning 50% dan ko'p bo'limgan miqdorda jarima to'laydi.
4.4. Стороны несут ответственность за своих работников в соответствии с действующим Законодательством Республики Узбекистан.	4.4. Tomonlar O'zbekiston Respublikasining amaldagi qonunchiligiga muvofiq o'z xodimlari uchun javobgardirlar.
<b>5. РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ.</b>	<b>5. NIZOLARNI HAL QILISH.</b>
5.1. Споры и разногласия, которые могут возникнуть при исполнении настоящего Договора, будут по возможности, разрешаться путем переговоров между сторонами.	5.1. Ushbu shartnomani bajarishda yuzaga kelishi mumkin bo'lgan nizolar va kelishmovchiliklar imkon qadar tomonlar o'ttasida muzokaralar yo'li bilan hal etiladi.
5.2. В случае невозможности разрешения споров путем переговоров стороны передают их на рассмотрение в Межрайонный экономический суд города Ташкента.	5.2. Nizolarni muzokaralar yo'li bilan hal etish imkoni bo'limgan taqdirda, tomonlar ularni Toshkent shahar tumanlararo iqtisodiy sudiga ko'rib chiqish uchun yuboradilar.
<b>6. ФОРС-МАЖОР.</b>	<b>6. FORS-MAJOR</b>
6.1. Стороны будут освобождены от обязательств, взятых ими на себя, по настоящему Договору и не будут нести ответственность, если неисполнение или ненадлежащее исполнение условий настоящего Договора явилось следствием действий непреодолимой силы (форс-мажорных обстоятельств), таких как, например: неблагоприятных метеоусловий, стихийных бедствий, правительственные акты, и других, выходящих из-под контроля «Исполнитель» и «Заказчика», возникших после заключения настоящего Договора.	6.1. Tomonlar ushbu shartnoma bo'yicha o'zlar olgan majburiyatlardan ozod qilinadilar va agar ushbu shartnoma shartlarini bajarmaslik yoki lozim darajada bajarmaslik, masalan, ob-havo sharoiti, tabiiy ofatlar, hukumat hujjatlari va ushbu shartnoma tuzilgandan keyin paydo bo'lgan "Ijrochi" va "buyurtmachi" nazoratidan chiqayotgan boshqa holatlar natijasida yuzaga kelgan bo'lsa, javobgar bo'lmaydi.
<b>7. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ УСЛОВИЯ.</b>	<b>7. YAKUNIY SHARTLAR.</b>
7.1. Договор вступает в силу с даты его подписания обеими сторонами и действует по <b>31.12.2021г.</b>	7.1. Shartnoma har ikki tomon tomonidan imzolangan kundan boshlab kuchga kiradi va 31.12.2021yilgacha da amal qiladi.
7.2. Настоящий Договор может быть прекращен досрочно, по обоюдному согласию сторон, с предварительным уведомлением не менее, чем за 10 календарных дней, с перерасчетом на день расторжения.	7.2. Ushbu shartnoma bekor qilingan kunga qayta hisob-kitob qilingan holda, taraflarning o'zaro roziliги bilan, kamida 10 kalendar kun davomida dastlabki xabarnoma bilan muddatidan oldin bekor qilinishi mumkin.
7.3. Все дополнения, изменения к настоящему Договору действительны лишь в том случае, если они оформлены в письменной форме и подписаны обеими сторонами.	7.3. Ushbu shartnomaga kiritilgan barcha qo'shimchalar, o'zgartirishlar faqat yozma ravishda rasmiylashtirilsa va har ikki tomon tomonidan imzolangan bo'lsa, amal qiladi.
7.4. Документы, относящие к настоящему Договору, подписанные посредством факсимильной связи, имеют юридическую силу до поступления подлинных документов	7.4. Faksimil aloqa vositasida imzolangan ushbu shartnomaga tegishli hujjatlar haqiqiy hujjatlar kelguniga qadar qonuniy kuchga ega.

8. ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА И БАНКОВСКИЕ РЕКВИЗИТЫ СТОРОН.	8. TOMONLARNING HUQUQIY MANZILLARI VA BANK REKVIZITLARI.
<p>«Исполнитель»  Почтовый адрес: 100155 г.Ташкент,  Янги ҳаёт ул.Чартак ЧАБ “TRASTBANK  Яккасарайский филиал МФО: 01098  ИНН: 307257884 ОКЭД: 51100</p> <p>P/c 20208000805200245001 - Сум.</p> <p>Тел: (95) 201-20-20, (99) 640-63-63  Эл.адрес: email: info@flyhumo.com</p> <p>Генеральный директор  Б.С. Рузметов  «___» 2021г.</p> 	<p>«Ижрочи»  Pochta manzili: 100155 Toshkent shahri,  Yangi hayot Chortoq chab ko'chasi "  TRASTBANK Yakkasaroy filiali:MFO 01098  STIR: 307257884 IFUT: 51100</p> <p>H/ r 20208000805200245001 - so'm.</p> <p>Tel: (95) 201-20-20, (99) 640-63-63  Elektron.manzil: elektron pochta:  info@flyhumo.com</p> <p>Bosh direktor  B.S. Ruzmetov  «___» 2021г.</p> 
<p>«Заказчик»  Республика Каракалпакистан. Тахтакупирский  районный хокимият. Казначейство Министерства  финансов.</p> <p>Ул. Дустлиг гузари дом 42.  Тел: (93) 368 – 00 – 20.</p> <p>P/c 23402000300100001010</p> <p>ИНН: 200390666  ОКЭД: 84112  МФО: 00114</p> <p>Центральный банк г. Ташкент</p> <p>Ж.А. Адылов  «___» 2021г.</p> 	<p>“Buyurtmachi”  Qoraqalpog‘iston Respublikasi. Taxtako'pir  tumani hokimligi. Moliya vazirligi G'aznachilik  boshqarmasi.</p> <p>St. Do'stlig Go'zari uyi 42.  Tel: (93) 368 – 00 – 20.</p> <p>Hisob raqami 23402000300100001010</p> <p>STIR:200390666  IFUT: 51100  MFO: 00114</p> <p>Toshkent shahar Markaziy banki</p> <p>J.A. Adilov  «___» 2021yil</p> 

